



ALOHA YARD CARE
Because your yard deserves it!



Adelante Mujeres' Empresas Small Business Development Program

Adelante Mujeres' Empresas Small Business Development Program is designed to give high quality business development support to aspiring Latino entrepreneurs who, in turn, provide high quality products and services to the Forest Grove, Washington County, and the Portland Metro Area. Empresas has determined that supporting microenterprise development creates a vibrant local economy and opens up opportunities for individuals to pursue the American Dream.

Mission

The mission of Empresas is to increase the wealth and economic stability of Spanish-speaking immigrant entrepreneurs and their families by providing comprehensive small business training and cooperative marketing.

Goals

In order to fulfill its mission, Empresas:

- Provides comprehensive business support services to local Latino entrepreneurs.
- Facilitates a small business network.
- Promotes participating small businesses and the Empresas program through a cooperative marketing model.
- Raises awareness within the Forest Grove and Washington County community on the benefits of working with small businesses.

Adelante Mujeres

2036 Main Street, Suite A
Forest Grove, OR 97116
Phone 503.992.0078
Fax 503.359.1939



Accounting, Tax Preparation & Bookkeeping

FJ Bookkeeping Solutions

Construction & Building

Color Map Painting

LV Painting LLC

Pro-Heating & Cooling LLC

JC Construction LLC

Computer Services & Repair

Aztech

Educational Services & Childcare

Roxy's Preschool and Daycare

Little Hands

Food & Catering

Champions Produce

Don Felipe Products LLC

La Popular

La Surianita

Pastries Morales

Sabrozon

Janitorial & Carpet Cleaning

All Star House Cleaning

Blanco's Green Cleaners

Coronado's Cleaning

Cleaning Wizards, LLC

DAGO BEST Carpet Cleaning

Green Legacy House Cleaning Services

Happy Cleaning

Janitor Green Solution

Kimmy's Maid Services LLC

Los Lirios Cleaning Services

Oliver's Janitorial Services LLC

Princess Cleaning LLC

Sister's Cleaning

Sunrise Janitorial LLC

Super Star Cleaning Services LLC

Landscaping

Aloha Yard Care LLC

Translation & Interpretation Services

Ruth de los Santos

Professional & Technical Services

Aztech

Mundo Latino



Empresas Directory

Accounting, Tax preparation, & Payroll Services

FJ BOOKKEPING SOLUTIONS	Leticia Hernández	503.208.1204	lettiyhr@hotmail.com
-------------------------	-------------------	--------------	----------------------

Construction & Building Services

COLOR MAP PAINTING	Juan de la Cruz	971.226.5222	colormap503@gmail.com
JC CONSTRUCTION LLC	Javier Cruz	971-322-4127	cruzjavier81@gmail.com
LV PAINTING LLC	Luz Pozos	503.357.3106	luzapozos56@gmail.com
PRO-HEATING & COOLING LLC	Juan Pérez	503.270.9244	proheating2@yahoo.com

Computer Services & Repair

AZTECH	Juan Acevedo	503.619.6398	juan2001@gmail.com
--------	--------------	--------------	--------------------

Educational Services & Childcare

ROXY'S PRESCHOOL AND DAYCARE	Roxana Hoyle	503.352.5215	hoyleroxana@hotmail.com
LITTLE HANDS	Hermelinda Flores	503.645.5168	Melaflores64@msn.com

Food & Catering

CHAMPIONS PRODUCE	Erick Valdez	503.975.5985	championspro@gmail.com
DON FELIPE LLC	Salud González	503.201.5539	gonzalezsalud68@yahoo.com
LA POPULAR	Araceli de la Cruz	503.277.9416	cruizchel@hotmail.com
LA SURIANITA	Carmen Alvarado	503.357.2664	Carmenalvarado2667@gmail.com
PASTRIES MORALES	Guadalupe Morales	503.753.1207	guadalupemc87@gmail.com
SABROZON	Raúl de la Torre	503.828.6484	delatorrerraul25@yahoo.com

Janitorial & Carpet Cleaning

ALL STAR HOUSE CLEANING	Hugo Ortiz	503.523.6937	allstarhousecleaning@gmail.com
BLANCOS GREEN CLEANERS	Fernando Blanco	503.724.4282	blancosgreencleaners@gmail.com
CORONADO'S CLEANING	Angélica Cabrera	971.344.2007	juan.coronado.1973@hotmail.com
CLEANING WIZARDS	Gaby Pérez	503.268.3504	gabyperez1013@gmail.com
DAGO BEST CARPET CLEANING	Dagoberto González	971.506.1057	dgcarpets@live.com
GREEN LEGACY HOUSE CLEANING SERVICES	Reina Mejía	503.799.5938	rmmejia1945@yahoo.com
HAPPY CLEANING	Yolanda García	503.422.0217	yolatzinzun@gmail.com
JANITOR GREEN SOLUTION	Edna Martínez	503.332.1691	martinezedna95@yahoo.com
KIMMY'S MAID SERVICES LLC	Vanessa López	971.570.6150	vanessa.lopez1576@gmail.com
LOS LIRIOS CLEANING SERVICES	Carolina Valencia	503.840.4527	carolina.valencia31@yahoo.com
OLIVER'S JANITORIAL SERVICES LLC	Francisca Espina	503.954.6532	oliversjanitorialservices@gmail.com
PRINCESS CLEANING LLC	Manuel Nava	503.616.0353	manuelnava970@gmail.com
SISTER'S CLEANING	Ruth & Rosa de los Santos	503.593.5985	ruth.dls1@gmail.com
SUNRISE JANITORIAL LLC	Nora Rodriguez	503.933.3553	norarochoa28@gmail.com
SUPER STAR CLEANING SERVICES LLC	Maria Salinas	503.519.2071	zinama2001@gmail.com

Landscaping

ALOHA YARD CARE LLC	Esther Reyes	503.840.8118	alohayardcare@live.com
NICOLÁS LANDSCAPE MAINTENANCE	Nicolás Martinez	503.522.4493	

Translation & Interpretation Services

TRANSLATIONS

Ruth de los Santos

503.593.5985

ruth.dls1@gmail.com

Professional & Technical Services

MUNDO LATINO

Lucia Rojas

971.246.1891

mundolatino3@live.com

REFLECTION SALÓN DE BELLEZA

Gloria Escobedo

503.681.4865

gloriaescobedofue@gmail.com